

FIFTH SUNDAY IN ORDINARY TIME SACRED HEART CHURCH

Your

**light
must
shine**

FEBRUARY 5, 2023

before others, that they may
see your good deeds and
glorify your heavenly Father.

Matthew 5:16

TURLOCK, CA

CLERGY

●Fr. J. Patrick Walker, Pastor ●Fr. Hamilton Suarez ●Fr. Dante Dammay ●Fr. Rolando C. Petronio

OUR MISSION:

Centered on the Eucharist, we proclaim Christ through prayer, participation in the sacraments, and service to others.

NUESTRA MISIÓN:

*Centrados en la Eucaristía, Proclamamos a Cristo en la Oración,
en la participación de los sacramentos y
en el servicio a los demás.*

NOSSA MISSÃO:

Centrados na Eucaristia, proclamamos Cristo através da oração,
participação nos sacramentos, e serviço aos outros.

OFFICE HOURS/HORARIO DE OFICINA

Monday-Friday 9:00AM - 5:00PM

CHURCH ADDRESS / DOMICILIO DE LA IGLESIA:

1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380

OFFICE ADDRESS / DOMICILIO DE LA OFICINA:

1301 Cooper Ave. Turlock, CA 95380

Phone: 209-634-8578 Fax: 209-634-7124

WEBSITE: www.shparish.net

E-MAIL: sacredheartturlock@gmail.com

SACRED HEART SCHOOL

Escuela Del Sagrado Corazón

1225 Cooper Ave.

Principal: Mrs. Sara Michelena

Office 209-634-7787 Fax 209-634-0156

www.sacredheartturlock.org

SACRED HEART PRE-SCHOOL

Preescolar Sagrado Corazón

Director: Mrs. Staci Coelho 209-667-5512

FAITH FORMATION / FORMACIÓN DE LA FE

Director: Mrs. Becky Beltran 209-602-5889

Coordinator: Mrs. Carmen Alvarez - *Spanish*
209-634-8432

PARISH ASSESSMENT & RENEWAL

(209) 634-8578

YOUTH MINISTRY

Albert Padilla 209-634-8578

PASTORAL COUNCIL EMAIL:

shpastoralcouncil1301@googlegroups.com

MASS TIMES / HORARIOS DE MISAS / HORÁRIO DAS MISSAS

Inside the Church / Dentro de la Iglesia

Monday– Thursday

Lunes a Jueves

Segunda-feira a Quinta-feira

8:00 AM English

6:00 PM Español

Friday/ Viernes

Sexta-feira

8:00 AM English

3:00 PM Português

6:00 PM Español

Saturday/ Sábado / Sabádo

8:00 AM English

5:00 PM English

6:30 PM Español

Sunday/ Domingo / Domingo

7:00 AM English

7:30 AM Español

8:30 AM Português

10:00 AM English

11:45 AM Español

1:30 PM English

5:00 PM Español

6:30 PM English

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/ *Viernes*/ Sexta-feira **7:00-8:00 PM** Saturdays/ *Sábados* / *Sabado* **3:00-4:00PM**

(Inside the School on Oak St. entrance

Dentro de la Escuela en la entrada de Oak st)

<https://www.facebook.com/SacredHeartTurlock/>

PARISH DIRECTORY

How can we help you?	634-8578
¿Cómo le podemos ayudar?	668-8827
Como o podemos ajudar?	634-8135

OUR STAFF

	Ext:
Director of Operations: Mrs. Edwina Rocha rochaemelo28@gmail.com	115
Weddings/ Quinceañeras/Liturgy: Mrs. Leticia C. Ocegueda leticia.sacredheart@gmail.com	104
Bulletin/ Acct. Receivables: Mrs. Elizabeth Gonzalez elizabeth.sacredheart@gmail.com	113
Receptionist/ Records: Mrs. Erma Mendonça erma.sacredheart@gmail.com	100
Receptionist/Funerals: Miss Maria Salas mariasalas.sacredheart@gmail.com	101
Bookkeeper/Facilities: Miss Patty Evans patty.sacredheart@gmail.com	112
PAR Coordinator: sacredheartturlock@gmail.com	110
Music Ministry: Mr. Tom Oakley	117
Ministry of the Sick: Mrs. Peggy Jenkin	634-8578
Thrift Shop:	634-8780

If you have an emergency after office hours or on the weekends please call 664-6005 for a priest.

Si tiene alguna emergencia después de horas de oficina o en fin de semana favor de llamar al 664-6005 para contactar a un sacerdote.

Se tem uma emergência fora de horas ou no fim de semana, por favor, ligue para 664-6005 para entrar em contato com um padre.

CONFESSIONS / CONFESIONES / CONFISSÃO

Fridays/*Viernes*/ Sexta-feira 7:00-8:00 PM

Saturdays/*Sábados*/ Sabado-3:00-4:00 PM

BAPTISMS / BAUTISMOS/ BATISMOS

Please bring the baby's birth certificate from the county to the parish office.

Please contact the Parish Office to register for Pre-Baptismal classes.

Favor de llevar el certificado de nacimiento del condado del bebe a la oficina parroquial para el registro. Favor de llamar a la oficina parroquial para registrarse para las clases pre-bautismales.

MARRIAGES/MATRIMONIOS / CASAMENTOS

Please call the parish office a minimum of six months prior to make arrangements.

Favor de llamar por lo menos 6 meses antes para hacer arreglos.

Ligar para o escritório pelo menos seis meses antes do casamento.

FUNERALS / FUNERALES / FUNERAIS

Funeral services are scheduled between mortuaries and the parish.

Los servicios para funerales se hacen directamente entre funeraria e Iglesia.

Os serviços funerários são feitos diretamente entre a casa funerária e a Igreja.

Mass Intentions

FOR THE WEEK



MONDAY/ LUNES FEBRUARY 6TH

- 8:00 AM Sp'cl Int. of Mona Lisa Prusso
†Esperança Evangelho & †Jose Toste Gomes
†Diana Brown
6:00 PM Intención esp'cl de Maria Leon
†Ileana Weil

TUESDAY/MARTES FEBRUARY 7TH

- 8:00 AM All Souls in Purgatory
†Joe B. Coelho, †Chona Panis
6:00 PM Int. esp'cl Maria Leon
†Juan Jose Humberto Sanchez
†Maria Guadalupe Velazquez

WEDNESDAY/MIERCOLES FEBRUARY 8TH

- 8:00 AM Sp'cl Int. of Joshua M. Buck
†Linda Louis Butler, †Anthony Mabulay
6:00 PM †Mario Padilla
†Maria Dolores Plascencia, †Bertha Barba

THURSDAY/JUEVES FEBRUARY 9TH

- 8:00 AM †Nattie Mondragon, †Zelia Howe
†Jose Toste Gomes & †Maria Jesus Borges
6:00 PM †Antonio y †Juanita Gonzalez
†Ricardo Gamboa
†Luz Heernandez y †Maria Cresencia Marentes

FRIDAY/VIERNES FEBRUARY 10TH

- 8:00 AM †Mary Peralta
†Jose Ramon Hernandez, †Paul Rodrigues
3:00 PM †Joe Mendes, †John Vaz Lopes
†Albano e †Maria DaPonte, †Albano M. DaPonte
6:00 PM Intención esp'cl de Margarita y Marta Pimentel
†Maria de Jesus Soria, †Annette Leon

SATURDAY/ SABADO FEBRUARY 11TH

- 8:00 AM Sp'cl Int. of Fr. Christopher La Rocca
Sp'cl Int. of Lourdes Gregorio
Sp'cl Int. of Patricia Anne Gutierrez
5:00 PM Sp'cl Int. of Randel Gerard Montenegro
†Daniel & †Maria Elena Vanzzini
†Jose Sousa Evangelho, †Tony Evangelho
6:30 PM Intención esp'cl de Ivette Angel
Intención esp'cl de Ashton Pimentel
†Ruperto Rios Tirado, †Isidoro Abundis

SUNDAY/DOMINGO FEBRUARY 12TH

- 7:00 AM FOR OUR SACRED HEART COMMUNITY
7:30 AM †Jessica y †Teresa Cacho
†Juan Navarro y †Sergio Delgado
8:30 AM †Carlos e †Maria Estacio
†Manuel e †Maris Conceição Lima
†Manuel Adelino e †Daniel Sousa
†Lucia Costa, †João Silveira
†John Borges e †Rosa Vieira
†Jose e †Rosa Sousa
†Maria Luz Ferrumpau
10:00 AM †Mabel & †Bill Linhares
†Emmy MacFarland, †Paul Rodrigues
11:45 AM †Maxima Velazquez Perez, †Celestino Fuentes
†Martin y †Gabriel Guevara, Por las Almas del Purgatorio
†Raquel Flores e †Ivan Garcia
†Miguel Ruelas y †Luis Silva
1:30 PM Sp'cl Int. Of Terri Ward
†Manuel & †Agusta Machado e filhos
†Daniel Romero
5:00 PM †Jesus Gonzalez
6:30 PM †Diana Brown



© J. S. Paluch Co., Inc.

THE LIGHT OF SERVICE

The prophet Isaiah inspires us with these words: "Light shall rise for you in the darkness, and the gloom shall become for you like midday." All of us celebrating the liturgy today praise God for these words of encouragement. Surely each of us knows the gloomy side of life, but today's readings propose a brilliant antidote to misery: the light of service. Isaiah focuses on physical suffering, telling us to provide food, clothing, housing, and equal opportunity to those with limited resources. Moving beyond material needs, Saint Paul demonstrates how to proceed humbly when attending to people's spiritual needs. Saint Matthew's Gospel stirs us to bold action: whatever gifts we have, we must put them at the service of our communities. As Christians, we must engage with one another without holding back, letting our light shine before all.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

LA LUZ DEL SERVICIO

El profeta Isaías nos inspira estas palabras: "En las tinieblas nacerá la luz para ustedes, y la oscuridad será para ustedes como el mediodía". Todos los que celebramos hoy la liturgia alabamos a Dios por estas palabras de aliento. Seguramente cada uno de nosotros conoce el lado sombrío de la vida, pero las lecturas de hoy proponen un brillante antídoto contra la miseria: la luz del servicio. Isaías se centra en el sufrimiento físico, diciéndonos que proporcionemos comida, ropa, vivienda e igualdad de oportunidades a los que tienen recursos limitados. Más allá de las necesidades materiales, san Pablo nos muestra cómo proceder con humildad al atender las necesidades espirituales de las personas. El Evangelio de san Mateo nos impulsa a actuar con valentía: sean cuales sean nuestros dones, debemos ponerlos al servicio de nuestras comunidades. Como cristianos, debemos comprometernos con los demás sin reprimarnos, dejando que nuestra luz brille ante todos.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

A LUZ DO SERVIÇO

O profeta Isaías nos inspira com estas palavras: "A luz nascerá para vocês nas trevas, e a escuridão se tornará para vocês como o meio-dia." Todos nós que celebramos a liturgia hoje louvamos a Deus por estas palavras de coragem. Certamente cada um de nós conhece a tristeza da vida, mas as leituras de hoje propõem um brilhante antídoto para a miséria: a luz do serviço. Isaías se concentra no sofrimento físico, dizendo-nos para fornecer comida, roupa, moradia e igualdade de oportunidades para aqueles com recursos limitados. Indo além das necessidades materiais, São Paulo mostra como proceder com humildade ao atender às necessidades espirituais das pessoas. O Evangelho de São Mateus nos agita a uma ação corajosa: quaisquer que sejam os dons que tenhamos, devemos colocá-los a serviço de nossas comunidades. Como cristãos, devemos nos envolver uns com os outros sem hesitar, deixando nossa luz brilhar diante de todos.

Copyright © J. S. Paluch Co., Inc.

SUNDAY COLLECTION / **OFRENDA DOMINICAL** / COLECTA DO DOMINGO

In order to reach our offertory annual budgeted income for the 2022/2023 fiscal year, we have determined our weekly Sunday goal to be **\$21,490.00**. We ask that you please reconsider your weekly donation so that we can reach our goal in closing out the fiscal year. **Thank you for your generosity.**

*Para alcanzar nuestro ingreso presupuestario anual para el año fiscal 2022/2023, hemos determinado que nuestra meta semanal del domingo será de **\$21,490.00**. Le pedimos que reconsidere su donación semanal para que podamos alcanzar nuestra meta al cerrar el año fiscal. **Gracias por su generosidad.***

Para alcançar o nosso anual orçado do ofertório para o ano fiscal de 2022/2023, determinamos que nossa meta semanal de domingo seja de **\$21,490.00**. Pedimos que reconsidere sua doação semanal para que podemos alcançar nossa meta de fechar o ano fiscal. **Obrigado pela sua generosidade.**

January 29, 2023

Sunday Collection:	\$17,713.58
Online Giving:	\$ 1,513.50



Today's second collection is for our Church Projects and Improvements Fund.
La segunda colecta de hoy será para el fondo de renovaciones y mantenimiento de la parroquia .

A segunda coleção da hoje e para o fundo de renovação e manutenção da nossa
parroquia.

Thank You!

The four different ways that you can continue to support us with your donations.

1. Sign up for on-line giving by visiting our website (www.shparish.net)
2. Simply drop off your donation at the office mail slot located to the right of the office entrance at 1301 Cooper Ave.
3. Mail your donation to 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380
4. Make a donation using Venmo (SHCTurlock)

Thank you for your support.

¡Gracias!

Las cuatro maneras diferentes que puede seguir apoyándonos con su donación.

1. *Regístrese para dar donaciones en línea visitando nuestro sitio web (www.shparish.net)*
2. *Simplemente deje su donación en el buzón de correo de la oficina, ubicado a la derecha de la entrada de la oficina en 1301 Cooper Ave.*
3. *Envíe su donación por correo a: 1301 Cooper Ave., Turlock, CA 95380*
4. *Haga una donación con Venmo (SHCTurlock)*

Les agradecemos por su apoyo.



venmo

'EVERY STITCH IS A PRAYER' THE ROSARY AND PRAYER SHAWL MINISTRIES



They meet on the **third Tuesday at 2:00 pm** at the **St. Vincent de Paul Center at 651 Rose Ave.** (same street as the gym) This month they will meet on February 17th. We hope to welcome new members to either or both ministries. The rosaries are blessed and given to those in the hospital. The prayer shawls are made by our members, blessed and then given to anyone who is going through hard times. Please consider this an invitation to join and serve. We work on our projects and enjoy the fellowship of others.
'CADA PUNTA ES UNA ORACIÓN'

MINISTERIOS DEL ROSARIO Y CHALES DE ORACIÓN

El Ministerio de chales de oración y rosarios se reúnen el tercer martes del mes a las 2:00 pm en el Centro St. Vicente de Paul en 651 Rose Ave. (misma calle que el gimnasio) Este mes se reunirán el 21 de febrero. Esperamos dar la bienvenida a nuevos miembros a uno o ambos ministerios. Los rosarios se bendicen y se entregan a los que están en el hospital. Los chales de oración son fabricados por nuestros miembros, bendecidos y luego entregados a cualquier persona que esté pasando por momentos difíciles. Por favor considere esto como una invitación para unirse y servir. Trabajamos en nuestros proyectos y disfrutamos del compañerismo de los demás.

GriefShare

It may be hard for you to feel optimistic about the future right now. If you've lost a spouse, child, family member, or friends, you've probably found there are not many people who understand the deep hurt you feel.

This can be a confusing time when you feel isolated and have many questions about things you've never faced before.

'Going to GriefShare feels like having warm arms wrapped around you when you're shivering'.

Please join us
Wednesdays at 1:00PM
Sacred Heart Parish Office
in the St. Cecilia's Room (please use Alley entrance)
1301 Cooper St Turlock, CA 95380

Please contact: Peggy Jenkin at (209)620-0672 to register.

We would like everyone to feel comfortable and safe during our sessions, therefore, all attending will have the option to wear a mask.

BISHOP'S MINISTRY

APPEAL 2023

"Eucharist Received, Eucharist Lived!"

Over the next several weekends you will be hearing about this year's Bishop's Ministry Appeal. Please prayerfully consider your gift to this year's Appeal. Those of you who gave last year will receive a letter from Bishop Cotta introducing the Appeal. The theme this year is **"Eucharist Received, Eucharist Lived!"** Participation by everyone is important. We hope that all of you will be able to give something this year.

SOLICITUD MINISTERIAL DEL OBISPO 2023

¡Eucaristía Recibida, Eucaristía Vivida!

Durante las próximas semanas ustedes escucharán más sobre la Solicitud Ministerial del Obispo y cómo los ministerios de la Diócesis nos sirven a todos en las parroquias. El tema este año de la Solicitud Ministerial del Obispo es **"Eucaristía Recibida, Eucaristía Recibida"**.

Es Importante la participación de todos, ojala todos puedan dar algo este año.

APELO PARA O MINISTÉRIO DO BISPO 2023

"Eucaristia Recebica, Eucaristia Vivida"

Nas próximas semanas, ouvirão mais sobre o Apelo do Ministério do Bispo e como os ministérios da Diocese servem a todos nós nas paróquias. O tema da BMA deste ano é ***"Eucaristia Recebida, Eucaristia Vivida."***

A participação de todos é importante. Esperamos que todos vocês possam dar algo este ano.

YLI Omelette Breakfast!



It's Back
Custom Made Omelettes!
Sunday, February 12th 8:00 AM to 12:00 PM
Sacred Heart School Cafeteria
Donation \$10 adults; \$5 children
Tickets available at the door or from YLI members
Supporting scholarships and
Grand Presidents Program
YLI Challenges ALS!

Youth Revive would like to invite all teens to a special youth night with Deacon Jose Reyes on Wednesday March 1st beginning at 6:30pm in the youth room. We will play a game then get fully inspired with his talk titled "Called for Holiness." For more info contact our youth director Albert Padilla@ 542-0918



CATHOLIC TEACHINGS ABOUT END OF LIFE DECISIONS

What are Catholic teachings about End of Life decisions?

Have you completed an Advanced Health Care Directive?

Does the Church allow cremation, euthanasia, and organ donation?



Join **FATHER GERRY GROSSMAN**

on **WEDNESDAY, FEBRUARY 8TH**

at **9:00 AM**

in the **ST. CECILIA'S ROOM,**

(located in the parish office)

for a discussion and opportunity to complete an Advance Health Care Directive. A Continental breakfast will be served.



FATHER HESLIN KNIGHTS OF COLUMBUS

48TH ANNUAL SCHOLARSHIP BREAKFAST & AMP; FUNDRAISER

Location: The Sacred Heart Cafeteria

Date: Sunday - March 5th, 2023 –

Time: 8:00 to 12:00 pm (Noon).

Tickets: Adults - \$12.50 - Children 5 and under are free.

Tickets are on sale now,

For more details contact Chairmen –

Richard Fantazia – cmfcfp@sbcglobal.net,

Gil Esquer – GilTT16@yahoo.comOR

Contact one of your local Knights for tickets.

WEDDING BANNS / AMONESTACIONES

*List of couples who will unite in
matrimony in our parish.*

Lista de parejas que van a contraer matrimonio en los próximos meses.

Oscar Eduardo Perez & Anabel Azucena Carrasco
Mariela Martínez Tinoco & Marco Antonio Tinoco García
Silvestre Amador & Blanca Estela Torres
Jose Antonio Dueñas & Maria Alejandra Jimenez
Juan Carlos Guzman & Janet Saldañas
Jose Uballe & Sara Ruiz
Gorge Alberto Franco & Marta Cecilia Perez
Jose Antonio Albor & Liliana Apodaca
Hugo Padilla & Krista Gibert
Luis Gabriel Ruezga & Joanna Navarro
Ricardo Cervantes & Maria Guadalupe Cuevas
Pablo Ramirez & Luisana Nuñez
Miguel Garcia Bucio & Lorena Magdaleno
Carlos Enrique Samayoa y Janeth del Carmen Acosta
Jose de Jesus Ramirez y Poleth Nayeli Alvarez Gutierrez

BENFEITORES DA HORA CATÓLICA

Semana de 6 de Fevereiro a 12 de Fevereiro

P.O. Box 1966 Turlock, CA 95381

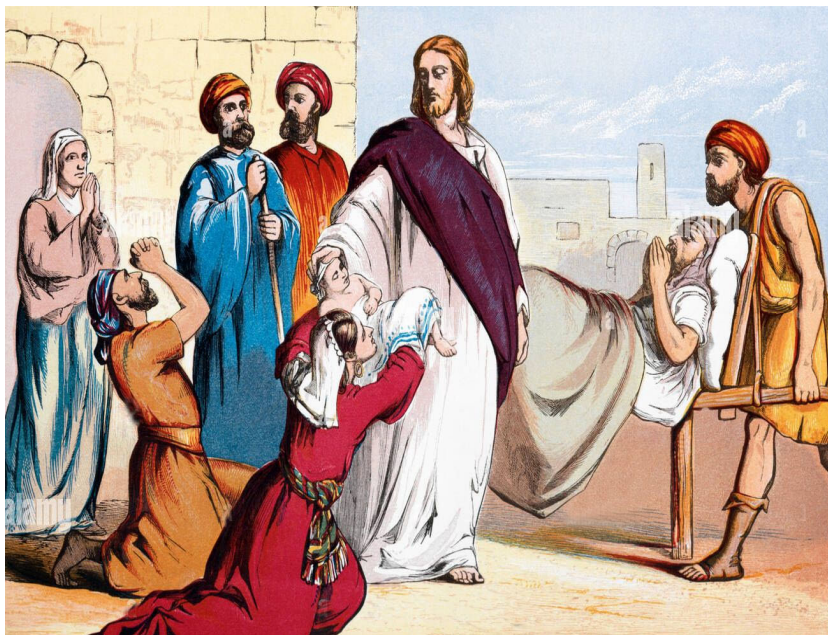
Avelina Trovão	Gustine
Jose Luis Rocha	Turlock
Mariana Simas	Turlock
Antonio Gonçalves	Turlock
Maria Belo	Hilmar
Filomena Sousa	Turlock
Milo e Felicidade Bello	Gustine
Teresa e Michael (filho) Mendes	Newman
Isabel Sousa Maldonado	Turlock
Geraldina Agueda	
Georgina Silveira	Turlock
Julio e Maria Alferes	Merced

¡¡CORDIAL INVITACIÓN !!

***CELEBRE CON SUS ENFERMOS EL DÍA DEL AMOR Y LA
AMISTAD, CON JESÚS EUCARISTÍA.***

Grupo de Oración Jesús Vive.

Miércoles, 15 de febrero del 2023 a las 7:00 PM



***EUCARISTÍA, ahí está
Dios Padre, Dios Hijo y
Dios Espíritu Santo.***

***Santa Misa de Oración
por los enfermos. Unción
sólo para aquellos que
se encuentren Unidos a
la pasión del Señor, con
enfermedades delicadas.***

Celebrada por: Padre Hamilton Suarez.

Parroquia del Sagrado Corazón

1200 Lyons Ave. Turlock, CA 95380



Sacred Heart Church would like to thank all who provided gifts to those Catholics in our ten Care Facilities in Turlock.

La Iglesia del Sagrado Corazón quiere dar las Gracias a todos los que proporcionaron regalos para los católicos en nuestros diez acilos en Turlock.

A Igreja do Sagrado Coração gostaria de agradecer a todos os que ofereceram ofertas aos católicos em nossas dez casas de terceira idade.

JORNADA MUNDIAL DE ORACIÓN POR LOS ENFERMOS

VIERNES, 10 DE FEBRERO

Acompáñanos a una Misa especial
con unción de los Enfermos a las

11:00 DE LA MAÑANA



Please keep the following people in your prayers and thoughts:/

Recuerde en sus oraciones a: / Por favor, mantenha as seguintes pessoas em suas orações e pensamentos:

Agnes Land
Agustin Torres
Albert Garcia
Alberta Garcia
Alex Bautista
Anne Abruzzini
Angelina Castro
Arthur Silva
Arturo Garcia
Austin Coelho
Belinda Piña
Bernardo Gamino Moreno
Bertha Barba
Bobby Moules
Carolina Sousa
Celeste Drumonde
Cirenia Garcia
Cisco Angeles
Cristina da Silva
Crusita Perea
Cruz Peral
Curtis Rangel
Diane Aguiar
Elia Lucrecia Zapien
Elizabeth Aguilar

Emilio Mendoza Perez
Erica Sarkis
George Gonzalez
Gilberto Emanuel Gomez
Gilda Brasil
Guillermo Arturo Lopez
Ida Ortega
Isalino Santos
Isilda Pacheco
Ilian E. Singh
Ivan Chavez Vazquez
Jazmin Francis
Jerry Perera
Jesus Peral
Jonathon Teymourazof
Jorge Gonzalez
Josefina Mendoza Perez
Jose Garcia Paniagua
Jose Sousa
Jose Salgado Mota
Joshua Newman
Jason Pineda
Juan Garcia Paniagua
Julie Anderson
Kaylee Gutierrez

Ken Whitehill
Kevin Farinha
Laurinha De Melo
Lewis Gonzalez
Lois Fialho
Luciano Terra
Luis Yanez
Madalena Vieira
Magnolia Inez Cardenas
Maria Barros
Maria Dutra
Maria Gomes
Maria Goulart
Maria Naranjo
Maria Santos
Maria Soares
Maria Sousa
Mariazinha Silva
Marlene Azevedo
Mary Mendes
Manuel Hurtado
Miguel Coronado Vazquez
Nelda Mendonça
Nena Hurtado
Ophelia Rangel

Orgelia Cardenas
Osvaldo Ibarra, Jr.
Pedro Zamora
Petra Escobar
Randal Gerard Montenegro
Realynn Blair
Riky Rocha
Rita Yonan
Rob Cantrell
Robert A. France
Robert J. France
Roberta Mendoza
Rosa Blanco
Rosa Garcia
Rosalina Mouro
Rosemary Pimentel
Roy Buckner
Sheila Ramirez
Tanya Irwin
Taylor Holt
Victor Gonzalez, Jr.
Victor Rodriguez
Victoria Escobar
Violet Kenney

*Let us pray especially for those in the hospital this week, for those homebound and all those affected by COVID 19.
Oremos por todos los enfermos del hospital, por todos los ancianitos de los asilo y por todos afectados por el COVID 19.
Oremos especialmente por aqueles no hospital esta semana e por aqueles que estão em casa. Todos aqueles afetados por COVID 19.*

FEBRERO
11
2023

CENA DE 5 A 7 PM

BAILE DE 7 A 11 PM

DONACION

x Persona **\$40**

PARROQUIA DEL SAGRADO CORAZON

**INVITA EL MINISTERIO
DE LAS VOCACIONES
EN TI CONFIO**

RESERVACIONES

LUCY RAMIREZ 209-922-7884

NORMA LARA 209-408-2445

GRAN CENA BAILE

FESTEJANDO EL AMOR Y LA AMISTAD

EN EL GIMNASIO DE LA IGLESIA

600 N ROSE STTURLOCK, CA 95380

MUSICA EN VIVO
GRUPO

ZARPAZO

ST. VALENTIN'S DINNER DANCE

February 11, 2023

Spanish live music—delicious dinner

Reserve your spot by calling

Lucy Ramirez at 209-922-7884 or Norma Lara at 209-408-2445

The cost is \$40 per person

Tickets are also available at the Parish Office



Pope's Intentions

Join us in prayer for the intentions entrusted to us by Pope Francis. For February 2023, we will join the Holy Father in prayer for:

For Parishes

We pray that parishes, placing communion at the center, may increasingly become communities of faith, fraternity and welcome towards those most in need.

Offering Prayer

God, our Father, I offer You my day. I offer You my prayers, thoughts, words, actions, joys, and sufferings in union with Your Son Jesus' Heart, who continues to offer Himself in the Eucharist for the salvation of the world. May the Holy Spirit, who guided Jesus, be my guide and my strength today so that I may witness to Your love. With Mary, the mother of our Lord and of the Church, I pray especially for this month's intentions as proposed by the Holy Father. Amen

Traditional Daily Offering of the Apostleship of Prayer

O Jesus, through the Immaculate Heart of Mary, I offer You my prayers, works, joys, and sufferings of this day in union with the Holy Sacrifice of the Mass throughout the world. I offer them for all the intentions of Your Sacred Heart: the salvation of souls, reparation for sin, and the reunion of all Christians. I offer them for the intentions of our bishops and of all Apostles of Prayer, and in particular for those recommended by our Holy Father this month.

Saint Michael Prayer

St. Archangel, defend us in battle.

Be our protection against the wickedness and snares of the devil; May God rebuke him, we humbly pray; And do thou, O Prince of the Heavenly Host, by the power of God, thrust into hell Satan and all evil spirits who wander through the world for the ruin of souls. *Amen.*"

Intenciones del Papa

Únete a nosotros en oración por las intenciones que nos son confiadas por el Papa Francisco. En el mes de Febrero del 2023, nos uniremos al Santo Padre en la oración por:

Por las Parroquias

Oremos para que las parroquias, poniendo la comunión en el centro, sean cada vez más comunidades de fe, fraternidad y acogida a los más necesitados.

Oración de Ofrecimiento diario

Dios, Padre nuestro, yo te ofrezco toda mi jornada, mis oraciones, pensamientos, afectos y deseos, palabras, obras, alegrías y sufrimientos, en unión con el Corazón de tu Hijo Jesucristo que sigue ofreciéndose a Ti en la Eucaristía para la salvación del mundo. Que el Espíritu Santo, que guio a Jesús, sea mi guía y mi fuerza en este día para que pueda ser testigo de tu amor. Con María, la madre del Señor y de la Iglesia, pido especialmente por las intenciones del Papa y de nuestros obispos para este mes. Amén

La Oración de Ofrecimiento diario del Apostolado de la Oración

Ven, Espíritu Santo, inflama nuestro Corazón en las ansias redentoras del Corazón de Cristo, para que ofrezcamos de veras nuestras personas y obras, en unión con El, por la redención del mundo, Señor mío, y Dios mío Jesucristo: Por el Corazón Inmaculado de María me consagro a Tu Corazón, y me ofrezco Contigo al Padre en Tu santo sacrificio del altar, con mi oración y mi trabajo, y para que venga a nosotros Tu Reino. Te pido en especial: por el Papa y sus intenciones, por nuestro Obispo y sus intenciones, por nuestro Párroco y sus intenciones.

Oración a San Miguel Arcángel,

San Miguel Arcángel defiéndenos en la batalla. Sé nuestro amparo contra las perversidad y asechanzas del demonio. Reprímale Dios, pedimos suplicantes, y tu príncipe de la milicia celestial arroja al infierno con el divino poder a Satanás y a los otros espíritus malignos que andan dispersos por el mundo para la perdición de las almas. *Amén.*

Intenções do Papa

Junta-se a nós, em oração pelas intenções que nos foi confiada pelo Papa Francisco. Para Fevereiro de 2023, junte-se a o Santo Papa em oração para:

Pelas Paróquias

Rezemos para que as paróquias, pondo no centro a comunhão, sejam cada vez mais comunidades de fé de fraternidade e de acolhimento dos mais necessitados.

Oferecendo Oração Diária

Deus, meu Pai, ofereço-Te todo o meu dia, as minhas orações, os meus pensamentos, sentimentos e desejos, as minhas palavras e obras, as minhas alegrias e os meus sofrimentos, em união com o Coração do teu Filho Jesus Cristo, que continuamente se oferece na Eucaristia para a salvação do mundo. Que o Espírito Santo, que guiou Jesus, seja o meu guia e a minha força neste dia, para que eu seja testemunha do teu amor. Com Maria, a mãe do Senhor e da Igreja, peço especialmente pelas intenções do Papa para este mês. Amen

Oferta diária tradicional do

Apostolado da Oração Ó Jesus, através do Coração Imaculado de Maria, eu Vos ofereço as minhas orações, trabalhos, alegrias e sofrimentos deste dia, em união com o Santo Sacrifício da Missa em todo o mundo. Eu oferecer-lhes por todas as intenções do Vosso Sagrado Coração: a salvação das almas, reparação pelo pecado, e a reunião de todos os Cristãos. Eu oferecê-los para as intenções dos nossos Bispos e de todos os Apóstolos de Oração, e em particular para aquelas recomendadas pelo Santo Padre, este mês.

Oração a São Miguel Arcanjo,

São Miguel Arcanjo, defendei-nos neste combate. Sede o nosso auxílio contra as maldades e as ciladas do Demónio. Instante e humildemente vos pedimos que Deus sobre ele impere. E vós, Príncipe da Milícia Celeste, com esse poder Divino, precipitai no inferno a Satanás e aos outros espíritos malignos que vagueiam pelo mundo para perdição das almas. *Amen.*